



BISKUP DIECEZJALNY W KAMIEŃCU PODOLSKIM

32-301 Kamyanets-Podilskyi, vl. Frantyskanska 2, Khmelnytska obl, Ukraine
Tel/Fax +3803849 9-11-57, curiapodole@gmail.com; www.camenecensis.org.ua

Kamieniec-Podolski, marzec 2017 r.

PODZIĘKOWANIE

**SZANOWNY PAN
STANISŁAW GOGACZ**

SENATOR RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ

Wielce Szanowny Panie Senatorze,

W imieniu rodaków z Podola, a szczególnie z Oratowa, Lipowca, Illinców, Pohrebyszsa, Hajsyna, Teplika, Ładyżyna, Kamieńca Podolskiego, Baru, Gródka, Werbowca, Olenówki, Kytajgoroda, Demszyna pragnę wyrazić szczerą wdzięczność za znaczącą pomoc, wsparcie wiernych w wielu parafiach naszej diecezji.

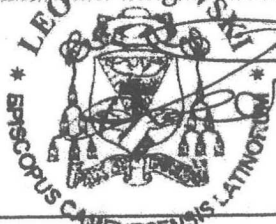
Świąteczna pomoc w postaci paczek żywnościowych, środków czystości, słodczy i zabawek była opatrnościową, tym którzy szczególnie potrzebują wsparcia materialnego. Wierni wspomnianych wspólnot parafialnych z ogromną wdzięcznością przyjęli wspomniane dary Pana Senatora i wielu osób z Polski.

Niech Bóg Wszechmogący stokrotnie wynagrodzi za ów dar ofiarowany rodakom na Podolu. Wasza pomoc jest bardzo znacząca dla nas, bo dzięki niej czujemy także wsparcie duchowe, gdyż wszyscy jesteśmy członkami Ciała Chrystusowego, których łączy jeden duch i jedno serce (por. Dz 4, 32).

Słowo Boże mówi, iż "radosnego dawcę miłuje Pan" (2 Kor 9,7). Niech więc Bóg, Miłość Nieskończona, udziela obfitości swoich łask dla rodziny, przyjaciół i bliskich Pana Senatora oraz wszystkich dobroczyńców. Niech błogosławi i wspomaga w wykonywaniu codziennych obowiązków, a szczególnie w bezinteresownym służeniu ludziom, by w ten sposób ukazywać miłość Bożą i Jego miłosierdzie.

Ze swej strony obiecujemy modlitwę.

Z pasterskim błogosławieństwem i darem modlitwy



✠ Bp Leon Dubrawski
Biskup Kamieniecko-Podolski

32-301 Кам'янець-Подільський, вул. Францисканська 2, Хмельницька обл., Україна
Тел/Факс: 03849 9-11-57, e-mail: curiapodole@gmail.com; www.camenecensis.org.ua



Ambasada
Rzeczypospolitej Polskiej
w Mińsku

AMB. MiN. 0121-2-2017/68

Mińsk, dnia 1 lutego 2017 r.

Pan
Stanisław Gogacz
Senator RP
ul. Franciszka Wilczyńskiego 4
21-400 Łuków

Szanowny Panie Senatorze,

Pragnę serdecznie podziękować Panu Senatorowi za zorganizowanie i przeprowadzenie akcji przekazania paczek dla Polaków na Białorusi. Bez Pana osobistego zaangażowania i udzielonego wsparcia nie byłoby możliwe zorganizowanie tej, jakże ważnej, akcji w tak szerokim formacie.

Proszę przekazać moje ogromne podziękowania wolontariuszom i sympatykom Akcji „Polacy – Rodakom”. To dzięki wszystkim osobom zaangażowanym w tę akcję nasi Rodacy z Białorusi poczuli wsparcie i pamięć Ojczyzny.

Chciałbym Pana poinformować, że paczki zostały przekazane do najbardziej potrzebujących rodzin oraz dzieci z grup przedszkolnych i szkolnych. Ich dystrybucją i rozdziałem zajął się miejscowy Caritas. Paczki trafiły do potrzebujących Polaków w Diecezji Witebskiej.

Z poważaniem,

Konrad Pawlik

ul. Z. Biaduli 11
220034 Mińsk

tel.: +375 17 388 52 01
faks: +375 17 388 52 22
e-mail: ambasada.minsk@msz.gov.pl
ambasada.minsk@msz.gov.pl

Winnica	Związek Polaków Winniczyny	10	26-01-2017
Winnica	Winnicka Miejska Organizacja Społeczna „Konfederacja Polaków Podola”	30	26-01-2017
Winnica	Organizacja Społeczna „Konfederacja Polaków Podola – XXI wieku”	10	26-01-2017
Winnica	Winnickie Polonijne Stowarzyszenie „Kresowiaczy”	10	26-01-2017
Winnica	Organizacja Społeczna „Centrum rozwoju i partnerstwa Polonia”	10	26-01-2017
Żmerynka	ZPU "Jedność" w Żmerynce	10	03-03-2017
Razem:		230	

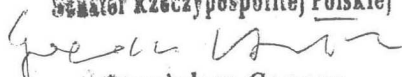
obwód żytomierski

Berdyczów	Berdyczowskie Rejonowe Stowarzyszenie Polaków „Rodzina”	15	26-01-2017
Bykówka	parafia Rzymsko-Katolicka	20	
Choroszków (daw. Wołodarsk Wołyński)	Rejonowy Kulturalno-Oświatowy Związek Polaków im. W. Reymonta	10	26-01-2017
Dowbysz	parafia Rzymsko-Katolicka	40	
Olewska	Olewska Rejonowy Oddział Związku Polaków na Ukrainie	10	26-01-2017
Nowogród Wołyński	Polskie Kulturalno-Oświatowe Towarzystwo im. A. Mickiewicza	10	26-01-2017
Nowogród Wołyński	Polskie Kulturalno-Oświatowe Stowarzyszenie „Polonia Związielszczyny”	5	26-01-2017
Marjanówka	Związek Polaków na Ukrainie Oddział w Marjanówce	5	26-01-2017
Marjanówka	parafia Rzymsko-Katolicka	20	
Susły	Stowarzyszenie Kulturalno-Oświatowe im. Jana Stypuły w Susłach	5	26-01-2017
Owruć	Związek Polaków na Ukrainie Oddział Owruć	5	26-01-2017
Romanów	parafia Rzymsko-Katolicka	20	
Korosteń	Związek Polaków na Ukrainie w Korosteniu	16	26-01-2017
Korostyszew	Polskie Stowarzyszenie w Korostyszewie	10	26-01-2017
Żytomierz	Ks. Jarosław Giżycki	5	26-01-2017
Żytomierz	Żytomierski Obwodowy Oddział Związku Polaków na Ukrainie	59	26-01-2017
Żytomierz	Zgromadzenie Sióstr od Aniołów	10	
Nowa Borowa	Kulturalno-Oświatowe Towarzystwo Polaków im. J. Słowackiego	30	26-01-2017
Irszańsk	Społeczna Organizacja Dzieci i Młodzieży „Źródło”	10	26-01-2017
Razem:		305	

Paczki rozdane indywidualnie

25

Senat Rzeczypospolitej Polskiej


Stanisław Gogacz

Razem paczek w WOK:

1345

Miejscowości, do których zostały dostarczone paczki

w ramach 17 Akcji Polacy-Rodakom

			uwagi
lp.	Nazwa miejscowości	Nazwa organizacji, parafii, zgromadzenia	ilość przekazanych paczek
obwód chmielnicki			
	Połonne	Kulturalno-Oświatowe Centrum Polskiej Mniejszości Narodowej	137 15-01-2017
	Szepetówka	ZPU Oddział w Szepetówce	40 15-01-2017
	Szaróweczka	Asocjacja Nowe Życie	40 16-01-2017
	Chmielnicki	Chmielnicki Obwodowy Ośrodek ZPU Zjednoczenie Polaków przy Kościele Rzymsko-Katolickim p.w. Jezusa Króla Wszechświata w Chmielnickim	50 08-02-2017
	Nietyszyn	ZPU Oddział w Nietyszynie	30 15-01-2017
	Sławuta	ZPU Oddział w Sławucie	30 15-01-2017
	Nowa Uszyca	parafia Rzymsko-Katolicka	40 16-01-2017
Razem:			367
obwód czerniowiecki			
	Czerniowce	Czerniowieckie Obwodowe Towarzystwo Kultury Polskiej im. A. Mickiewicza	96 17-01-2017
	Panka	Wiejskie Społeczne Towarzystwo Kultury Polskiej im. A. Mickiewicza Oddział w Pance	35 17-01-2017
	Piotrowce Dolne	Towarzystwo Kultury Polskiej im. A. Mickiewicza Oddział w Piotrowcach Dolnych	112 17-01-2017
	Storożyniec	Towarzystwo Kultury Polskiej im. A. Mickiewicza Oddział w Storożyniu	40 17-01-2017
	Stara Krasnoszora (Stara Huta)	Wiejskie Społeczne Towarzystwo Kultury Polskiej im. Jana Pawła II w Starej Krasnoszorze	135 17-01-2017
Razem:			418
obwód winnicki			
	Bar	Barskie Rejonowe Kulturalno-Oświatowe Stowarzyszenie Polaków i. Konfederatów Barskich Dom Polski w Barze	60 16-01-2017
	Bracław	Towarzystwo Polaków Bracławszczyzny "Odrodzenie" w Bracławiu	20 28-02-2017
	Chmilenik	Chmielnicki Miejski Związek Polaków im. W. Reymonta	10 01-03-2017
	Krzyżopol	Stowarzyszenie Polaków im. Wojciecha Darzyckiego w Krzyżopolu	15
	Mohylew Podolski	Mohylew Podolska Kulturalno-Oświatowa Organizacja "Polonia-Podole"	10 01-03-2017
	Szarogród	Szarogrodzka Rejonowa Organizacja Społeczna im. J. Zamoyskiego	35 28-02-2017

СПІЛКА ВЧИТЕЛІВ-
ПОЛОНІСТІВ
УКРАЇНИ

Хмельницьке обласне відділення



ZJEDNOCZENIE
NAUCZYCIELI
POLSKICH NA UKRAINIE
Chmielnicki Oddział

Ідентифікаційний код 21653982. 28025, м. Хмельницький, вул. Проскурівського підпілля 203
Р/р 26001300101183 в ОСБ МФО 315018 м. Хмельницький тел./fax (0382) 66-30-69

18/11 11.03.2017r.

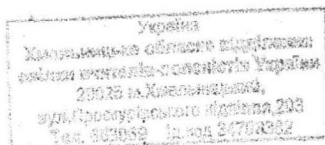
Szanowny Pan
Stanisław Gogacz
Senator RP

Szanowny Panie Senatorze,

W ramach XVII-tej Akcji Polacy Plakom, zorganizowanej przez Pana, zostało przekazano 50 świąteczno-noworocznych paczek (40 białych i 10 szarych) dla polskich rodzin z Chmielnickiego (Płaskirowa) i okolic gdzie od wieków zamieszkuje polska ludność (Greczany, Ozerna, Szaroweczka, Maćkowce). W tych miejscowościach jest pielęgnowany język polski – tak zwana gwara mazurska. Nazwane są ulice imionami Wielkich Polaków (ulica Adama Mickiewicza, Lecha Kaczyńskiego, Józefa Kraszewskiego, Jana Pawła II) Odślonięte pomniki: Polaków represowanych w 30-ch latach, Polaków, którzy zginęli w wojnie polsko-rosyjskiej pod Zieleńcami, tablica ofiar pod Smolenskiem z podobizną Lecha Kaczyńskiego. Dzieci i młodzież uczą się języka polskiego w szkołach publicznych i polskich szkołach sobotnich. Po maturze część z nich podejmują studia polonistyczne na Uniwersytecie Chmielnickim.

Chmielnicki Oddział Zjednoczenia Nauczycieli Polskich w imieniu polskich rodzin z tych miejscowości wyraża ogromne podziękowanie za pamięć i dary Rodaków.

Załączniki: kartki z podziękowaniami od polskich rodzin napisane przez ich dzieci.



Julia Siarkowa
Prezes Chmielnickiego Oddziału
Zjednoczenia Nauczycieli Polskich
na Ukrainie

Od: Parafia Czemeriwci <czemeriwci@gmail.com>
Do: biuro@stanislawgogacz.pl
Priorytet: Normalny
Data 01.03.2017 18:58

Szanowny Panie Senatorze!

W imieniu polskich rodzin, którzy zamieszkują na Podolu w miejscowościach Czemerowce, Andrzejówka, Świrszkowce, Demkowce, Zalissia pragnę bardzo serdecznie podziękować za paczki świąteczne (20 szt. białych), które otrzymałem w ramach akcji Polacy Rodakom organizowanej pod patronatem **Pana Senatora**.

Z głębi serca jeszcze raz dziękuję za tę pomoc, tak potrzebną dla ludzi biednych i potrzebujących na tych terenach. Zresztą **Pan Senator** sam wie najlepiej, że kiedyś właśnie to, czym podzieliliśmy się z innymi, a nie zachowaliśmy tylko dla siebie, może okazać się najważniejsze. Bóg zapłać!

Za naszych Dobroczyńców pamiętamy w modlitwie, a każdego tygodnia sprawowana jest w intencji wszystkich Dobroczyńców Eucharystia. Niech Dobry Bóg, Ojciec Miłosierdzia błogosławi Wszystkim czyniącym dobrze.

Drogiemu **Panu Senatorowi** i wszystkim Rodakom z Polski, którzy przyczynili się do tej pomocy, w imieniu swoim i rodzin potrzebujących życzę szczególnie zdrowia i potrzebnych łask od samego Boga oraz opieki Matki Najświętszej.

Prosimy Pana Boga nieustannie, aby obdarzał Was swym błogosławieństwem.

Z wyrazami należynej czci i pamięcią w modlitwie

Czemierowce 01.03.2017



podziękowanie

Od: ludmila wolynchuk <wolynchuk@ukr.net>
Do: biuro@stanislawgogacz.pl
Priorytet: Normalny
Data 01.03.2017 19:16

Witamy serdecznie!

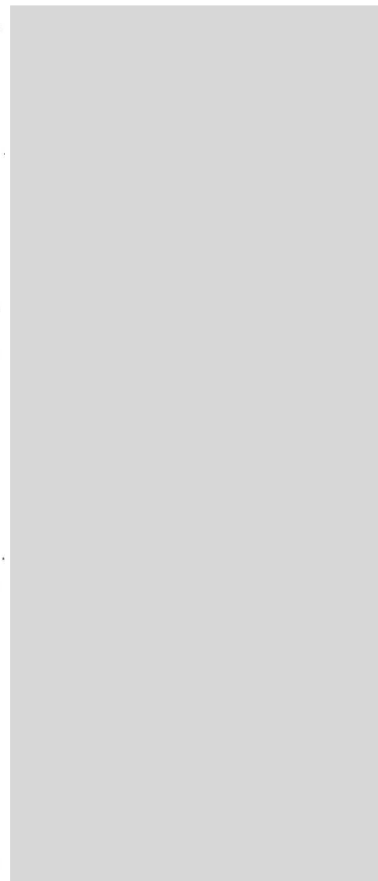
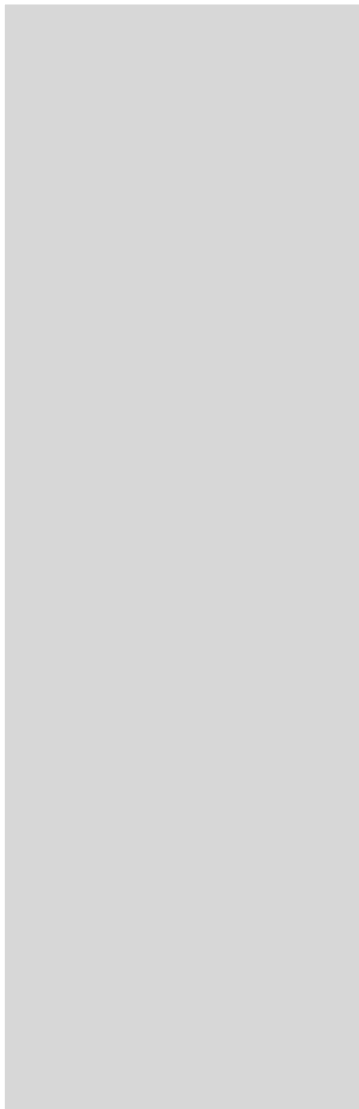
W imieniu Stowarzyszenia Dzieci i Młodzieży "Źródło" w Irszańsku (Żytomierszczyzna), szczerze dziękujemy Panu Senatorowi Stanisławowi Gogaczowi oraz wszystkim Polakom, którzy dołączyli się do akcji POLACY- RODAKOM.

Z wyrazami szacunku
Prezes SDiMŻ Lena Wołynczuk

PARAFIA RZYMSKO - KATOLICKA W IZMAILU, UKRAINA.

28.02.2017R.

Lista osób, które otrzymały paczki w ramach pomocy : „Akcja Polacy Rodakom” 17.



Paczki odebraliśmy 18.01.2017 r. Ale ze względu na zimę i duży śnieg nie było możliwości dowiezienia paczek do Izmaila. Droga z Odesy do Izmaila była nieprzejezdna z powodu śniegu.

Ostatecznie paczki dotarły do parafii w Izmailu w połowie lutego i przez dwie niedziele były rozdawane naszym parafianom- Polakom.

Dziękujemy za pamięć i za paczki wszystkim, którzy przyczynili się do takich pięknych podarków.

Bóg zapłać !

Ks. Adam Szychiewicz proboszcz parafii w Izmailu.

Paczki - 17 Akcja Polacy-Rodakom - Izmail

Od: adam.szych@wp.pl
Do: Biuro Senatora Stanisława Gogacza <biuro@stanislawgogacz.pl>
Priorytet: Normalny
Data 28.02.2017 00:19

Podziękowanie Panu Stanisławowi Gogaczowi !

Szanowny Panie Senatorze !

Dzieli nas setki kilometrów od Polski, Ojczyzny wielu Polaków, którzy tu na Ukrainie a konkretnie w Izmailu znaleźli swoje miejsce do życia.

Poczucie więzi z Polską dają nam paczki, które otrzymujemy od kilku lat dzięki Panu Senatorowi. To Pan jest darem dla Polaków tu żyjących, bo to dzięki Panu i przez Pana ręce otrzymujemy tyle dobra i małą część naszej Ojczyzny- Polski.

Dziękujemy Panu Senatorowi za Jego Wielkie dzieło jakim jest pomoc Polakom żyjącym daleko od Ojczyzny.

Życzymy dużo zdrowia, pomyślności, radości i błogosławieństwa Bożego w dalszym życiu oraz opieki Maryi.

Przesyłam te życzenia od wszystkich obdarowanych Polaków, żyjących w Izmailu i jego okolicach.

Pamiętamy w naszych modlitwach o wszystkich darczyńcach w Polsce.

Szczęść Boże !

Ks.Adam Szychewicz proboszcz.



Podziękowanie

Od: Yaroslav Rudyy <x_yarek@yahoo.it>
Do: "biuro@stanislawgogacz.pl" <biuro@stanislawgogacz.pl>

Priorytet: Normalny
Data 01.03.2017 12:11

Dzień dobry,

Szanowny Panie Senatorze,

z całego serca pragnę podziękować za przekazanie dla Polaków zza Wschodniej granicy paczek świątecznych.

przyjąłem 90 paczek w tym 40 szarych i 50 białych oraz książki.

W imieniu polskich rodzin, zamieszkałych w miejscowościach, które należą do parafii w Chmielniku gdzie jestem proboszczem pragnę z całego serca podziękować i zapewnić o modlitwie za wszystkich dobroczyńców, którzy co roku przyczyniają się do tej akcji. Jest to niezwykła akcja i bardzo potrzebna dla rodaków na Ukrainie, którzy przeżywają trudne czasy.

Pragnę zaznaczyć, że paczki dotarły do polskich rodzin z w miejscowościach Chmielnik, Derżanówka, Skarżynce, Żdanówka, Kumanowce, Sokołowa, Poryk, Tomaszpol, Sołomirka, Wielki-Mytnyk, Żyszczyńcy, Żurawne, Ułanów i in.

W najbliższym czasie postaram się pisać listy od rodzin, którzy dostali paczki o ich polskich korzeniach oraz historii ich rodzin.

Z wyrazami głębokiego szacunku,
Ks dr Jarosław Rudyproboszcz

Part_2.html	Content-Type: text/html Rozmiar: 2,19 KB
--------------------	---

**Wiejskie Społeczne Towarzystwo Kultury Polskiej im. Jana Pawła II
w Starej Hucie (Krasnoszorce)**

ul. Mickiewicza 35a, 59023 Stara Krasnoszora, obw. czerniowiecki, Ukraina,
tel. 0380373566223, regina1974@ukr.net

Stara Huta, 20.02.2017 roku

**Senator RP
Stanisław Gogacz
ul. Wilczyńskiego 4M
21-400 Łuków**

PODZIĘKOWANIE

W imieniu Zarządu Głównego Wiejskiego Społecznego Towarzystwa Kultury Polskiej im. Jana Pawła II w Starej Hucie, Dziecięcego Zespołu Folklorystycznego Górali Czadeckich „Dolinianka” ze Starej Huty oraz miejscowych Polaków pragniemy na ręce Pana Senatora złożyć najserdeczniejsze podziękowanie za przekazane dla naszej społeczności paczki świąteczno-noworoczne wraz z życzeniami, które są owocem 17. edycji przepięknej Akcji „Polacy-Rodakom”.

Naszym wspaniałym Dobroczyńcom, z naszej strony, chcemy również złożyć najserdeczniejsze życzenia zdrowia, pokoju oraz wszelkiej pomyślności w 2017 roku. Dziękujemy za Państwa pamięć, która jest dla nas wielkim znakiem solidarności i wsparcia.

Otaczamy Was Wszystkich naszą modlitwą.

Z wyrazami szacunku i staropolskim podziękowaniem „Bóg zapłać!”.

Prezes WSTKP
im. Jana Pawła II
w Starej Hucie

Regina Kałuska

Gródek Podolski
Koziatyn
Brahilów
Winnica
Chmielnicki
Dunajowce
Kamieniec Podolski
Biłohiria
Chmielnik
Szarogród
Szepetówka
Bar
Poninka
Braclaw
Tulczyn
Balin
Pisarówka
Muszkutyńce
Gołozubińce

W 80 % paczki zostały przekazane rodzinom i osobom samotnym, biednym, o których często tylko ksiądz pamięta. Takich ludzi w naszych środowiskach jest bardzo dużo, zwłaszcza w wioskach. Żyją na granicy nędzy i często nie ma nadziei na poprawę ich losu.

Okolo 20 % paczek trafiło do domów dziecka i parafialnych świetlic dla dzieci prowadzonych przy parafiach.

W imieniu wszystkich obdarowanych składam na ręce Pana Senatora serdeczne podziękowanie za 17-tą edycję Akcji POLACY – RODAKOM. Niech Pan Bóg obdarzy wszelkimi potrzebnymi łaskami wszystkich Ofiarodawców i Wolontariuszy uczestniczących w Akcji. Bóg zapłać za Wasze dobre serce, które potrafiło wznieść się ponad dramaty niełatwej historii i chłód współczesnej polityki.

Jako wyraz wdzięczności przesyłam Wam także łzy radości, które widziałem w oczach wielu obdarowanych. W Latyczowie, 6 osób spośród obdarowanych przyszło zamówić Mszę świętą w intencji tych, którzy zrobili im taką radość.

Dobro i miłość uratuje świat.

Z pozdrowieniami i darem modlitwy

Ks. Adam Przywuski

Latyczów, dn.20.02.2017 r.



Sanktuarium Matki Bożej Lataczowskiej

Parafia Rzymsko-Katolicka Wniebowzięcia N.M.P.

ul. 50-lecia Żołtnia 10, Lataczów,
obl. Chmielnicka 31500, Ukraina

<http://www.sanctuary.com.ua>



Proboszcz ks. Adam Przywuski,
tel. UA +38 0979214072, PL + 48 602520554

e-mail: adamprzywuski@wp.pl

Nr konta: 52 1240 2177 1111 0000 3576 3389

**Szanowny Pan Stanisław Gogacz
Senator Rzeczypospolitej Polskiej
ul. Wilczyńskiego 4M
21-400 Łuków**

Szanowny Panie Senatorze!

Bardzo dziękujemy za świąteczno – noworoczne paczki, które kolejny raz w ramach pięknej akcji POLACY – RODAKOM, dotarły również do Lataczowa. W związku z ogromnym zubożeniem ludzi mieszkających na Podolu, zwłaszcza w ostatnim roku, paczki są ogromną pomocą, a dla wielu spośród obdarowanych osób, często jedyną świąteczną radością.

W ramach tegorocznej akcji, w czterech kursach na trasie Lublin – Lataczów przewiozłem własnym transportem łącznie 290 paczek (w tym 100 przygotowanych przez Fundację PZU).

140 paczek trafiło do rodzin z polskim pochodzeniem i innych potrzebujących zamieszkujących na terenie rozległej parafii Lataczów. Promień dobroci Waszego serca Drodzy Dobrodzieje, sprawił radość w sercach mieszkańców następujących miejscowości:

Lataczów – 70 paczek
Nowokonstantynów – 8 p.
Międzybórz – 6 p.
Stara Sieniawa – 4 p.
Majdan Werbecki – 12 p.
Bieleckie – 8 p.
Gawryszówka – 8 p.
Głusków – 3 p.
Trebuchówka – 5 p.
Rudnia – 7 p.
Rewucha – 4 p.
Terliwka – 5 p.

150 paczek trafiło do ludzi potrzebujących, zamieszkujących na terenie innych parafii Kamieniecko – podolskiej diecezji. Paczki przekazałem za pośrednictwem księży i sióstr zakonnych, którzy w dniu 1 lutego 2017 roku uczestniczyli w spotkaniu osób konsekrowanych, jakie co roku odbywają się w Lataczowskim sanktuarium. W tegorocznym spotkaniu wzięło udział około 80 osób, które powiozły paczki do następujących parafii:

ze mógł osobiście przyjechać na ukraińską Bukowinę, wręczyć paczki i podzielić się z nami radością. To jest bardzo dobra akcja, potrzebuje dużo wysiłków, ale to co robicie, jest dla nas bardzo potrzebne w tak trudne i niespokojne czasy.

W znak podziękowania dla Pana Senatora Stanisława Gogacza, uczestników delegacji, oraz dla wszystkich ofiarodawców tej wspaniałej akcji 03 lutego 2017 roku o godz.17.00 w Kościele pw. Przemienienia Pańskiego i Jana Pawła II w Pietrowcach Dolnych została odprawiona Msza Święta.

Modlimy się za Was. Wszystkim za wszystko Bóg zapłaci.

Życzymy Wam miłości, zgody i pokoju.

W imieniu mieszkańców wsi Pietrowce Dolne

Maria Malicka

Szanowny Panie Senatorze Stanisław Gogacz !

Z wielką przyjemnością już po raz drugi witaliśmy tak liczną delegację na czele z Panem Senatorem u nas na Bukowinie w Pietrowcach Dolnych w skromnym naszym gronie.

Otrzymaliśmy wielką ilość paczek - 114 !!! które otrzymała każda polsko - katolicka rodzina naszej wioski, uczestnicy Połonijnego Folklorystycznego Zespołu Górali Czadeckich „WIANECZEK”, potrzebujące rumuńskie rodziny sąsiadów i znajomych, oraz nieliczne rodziny katolików sąsiednich wiosek Górne Pietrowce i Korczeszy.

Wielkie Wam za to Bóg zapłać !

W tym roku paczki były bogate, w nich było wszystko, ludzie zostali zadowoleni i od szczerego serca dziękują wszystkim za wszystko. Zostałam nawet obcałowa i widziałam łzy wdzięczności w ich oczach. I właśnie te uczucia są wielkim podziękowaniem dla ofiarodawców i ich organizatorów. Wszystkie całusy przekazuję Wam. W te chwile odczuliśmy że nie jesteśmy sami, że rodacy z Polski pamiętają o nas, niezważając że jesteśmy tak daleko od Ojczyzny. Razem z darami w tych paczkach odczuliśmy Wasze dobre, czułe, ciepłe i wspaniałe serca. Z jakim macierzyńskim ciepłem były układane te paczki!

Wieś Pietrowce Dolne - to rumuńska wieś, która liczy ponad 4 000 mieszkańców. Z nich około 80 rodzin Polaków. Obok mieszkają Rumuni, Moldawianie, Ukraińcy, Rosjanie. Rozmawiamy różnymi językami ze swoimi sąsiadami, a w domu posługujemy się gwarom. Mamy nowowypbudowany Kościół pw. Przemienienia Pańskiego i Jana Pawła II, w którym codziennie odbywają się Msze Święte w języku Polskim (Ks. Proboszcz Adam Bożek), działa TKP im. Adama Mickiewicza, od 26 lat działa Połonijny Folklorystyczny Zespół Górali Czadeckich „WIANECZEK”, który kultywuje miejscowy folklor, tradycje i zwyczaje, śpiewa w czterech językach. Posiadamy polską salkę - bibliotekę, gdzie gromadzimy się, spoczywamy, kolędujemy, dzielimy się naszą radością i biedą. Dziękując naszym przodkom, rodzicom i babcią, którzy w tak ciężkie czasy zachowali wiarę w Boga, ojczysty język polski, tradycje, obrzędy i zwyczaje i nam przekazali nie zatraciliśmy się jak cząstka narodu Polskiego, żyjemy i działamy po polsku. Żyjemy dość skromnie, w trudnych ekonomicznych warunkach, brak pracy i ta pomoc z Polski, od Was bardzo nas ucieszyła. Dziękujemy wszystkim ofiarodawcom, organizatorom, uczestnikom delegacji, osobiście Panu Senatorowi Stanisławowi Gogacz

Drogi Senator RP,
Stanisław Gogacz!

Drogi Burmistrz Miasta Luków
Dariusz Szustek!

Z Serca dziękujemy wszystkim
za piękne prezenty. Dzięki Wam
że macie nas w swoim sercu i pamięci.
Niech Nowonarodzony Jezus ogarnia
Was zdrowiem, szczęściem, wielu Bożych
łask, radości oraz wszelkiej pomysłowości
opieki Matki Bożej i Bożego Błogosławieństwa
na codzień Nowego 2017 Roku.

Dziękujemy wszystkim z którymi
spotkali się w naszym kościele.
Jednamy się z Wami sercem i modlitwą.

Szczęście Boże!

Parafia Św. Józefa Rzemieślnika
w.w. Jędrzejów, Łisowe.
p. Walentyna Rajkowska.

Kulturalno-Oświatowe Stowarzyszenie „Świetlica Polska”

Baranówka Żytomierskiego obwodu

e-mail: swietlipol_br@ukr.net

30.01.2017

Nr 1

Pan Stanisław Gogacz
Senator RP

Pan Dariusz Szustek
Burmistrz Miasta Łuków

Pan Ryszard Szczygeł
Sekretarz Miasta Łuków

Szanowny Senatorze RP Stanisławie Gogacz!
Szanowny Burmistrzu Miasta Łuków Dariusze Szustek!
Szanowny Sekretarzu Miasta Łuków Ryszardzie Szczygeł!

W imieniu mieszkańców polskiego pochodzenia miasta Baranówka oraz wsi Marianówka, Lisowe, Jalyszów, Jawne składam serdeczne „Bóg zapłać” za świąteczno-noworoczne paczki, którzy poraz kolejny otrzymaliś my od rodaków z Polski.

Dziękujemy za wyżywienie, słodyczy, książki i zabawki.

Wasze „dary serca” w różnej postaci są bardzo potszebne, służą dorosłym, dzieciom i sprawiają wielką radość, że ktoś o nas pamięta i wspiera.

Pochylamy głowy przed każdym, kto dobrym pomysłem, sercem i ręką przyczynił się do tej akcji. Podziwiamy waszą ofiarność.

Dla nas wszystkich jest jedna Ziemia, jedno Niebo. A na nim GWIAZDA, ta Jedyna, Wyjątkowa, Oczekiwana, Wypatrowana w grudniowym niebie:

Niech przyniesie nam ZGODĘ na odmianność innych ludzi;
Niech przyniesie nam RADOŚĆ, której tak bardzo nam brakuje;
Niech przyniesie NADZIEJĘ, bez której trudno nam żyć;
Niech przyniesie „na ziemi POKÓJ ludziom dobrej woli”.

Modlimy się za was.

Z całego serca

Ludmiła Chemicz
prezes stowarzyszenia „Świetlica Polska”
w Baranówce

ul. Robotnicza 6, m.3
12700 Baranówka
Żytomierskiego obwodu

«Шепетівський вісник»

Редактор Світлана Мороз.
Засновники: Шепетівський міський районна рада, районна організація адміністрації, трудовий колектив редакції газети.
Сидіти по: редакція ХІІ № 172 від 31.01.1994 р.
Передплатні індекси: 61195, 61254, 40217.
Газета виходить у четвер.

шосе, 9.
Телефони: редактор — 5-13-50, відповідальний секретар, відділ: агропромислового комплексу, соціально-культурних питань — 5-16-02, бухгалтер, оператори комп'ютерної верстки, факс — 4-18-07.
E-mail: vishnik@ukr.net
Сайт: vishnik.co.ua
Редакція, засновники газети не закликають думки авторів публікацій. © Матеріали із такою позначкою друкуються на правах репортажів. © — інформаційний матеріал.

Модальність: 1-клас, віддруковано у друкарні ТОВ «Тетна» з/пн. Контакти редакції, віддруковано, вул. Гурчова, 1. Тел. (0977) 156-39-13.
Адреса: 21021, м. Вінниця.
E-mail: dtk33@ukr.net
Відповідальність за зміст друк несе друкарня.
Тираж 7125. Зам. 18569

Газета заснована 7 листопада 1925 року

ШЕПЕТІВСЬКИЙ ВІСНИК

Міськрайонна громадсько-політична газета

Польський сенатор приїздив до Шепетівки

Непереміні католицького Радка, а саме 17 грудня 2016 року, до нашого міста прибув хорватський представник європейського руху у Польщі, до складу якого входять діяльність, студенти і професори польської мови. Їхні приїзди новачково-розділи подорожі для багатьох людей, хорват, однією і приєдналих провад. За два дні перебування у нашому місті вони відвідали чимало різних шепетівських польських поміжжів і привітали їх новороздані подорожники.

А уже 15 січня до Шепетівки прибув польський сенатор Станіслав Горач з такою ж приємною метою — привітати шепетівських родичів, які мають польське коріння. Разом із сенатором приїждив делегати у складі 17 осіб — це адвокати, іуді, представники бізнесових функцій Польщі, спонсори та інше, які вивчають і зберігають культуру нашої рідні.

Знайомих гостей координувати та шепетівський повед 40 представників «суспільної та незалежної школи», які дає їм Шепетівський осередок Світової політики України на чолі з Валентинною Пасічником, провад осередку. Чималий делегати сім'єв розки, вони вивчили новачково-розділи подорожі.



Серед гостей, які відвідали наше місто, був консул Республіки Польщі у м. Вінниця Пшемислав Швенський. Того ж дня польська делегація відвідала на батьківщину. Наше місто.



Четвер 19 січня 2017 року № 5-6 (15455-15456)

Soft: visnyk.co.ua

Четвер, 26 січня 2017 р.

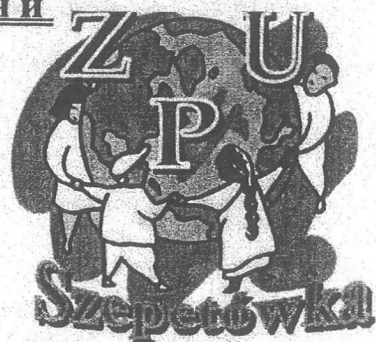
Слова Вдячності

Дяку, молоді та люди старшого віку міста Шепетівки широкі вдячні сенатору Польщі Станіславу Горачу, Генеральному Консулству Республіки Польщі у м. Вінниця і особі Пшемислава Швенського за гарні подарунки, до Новорічно-Різдвяних свят, а голові Шепетівського осередку Світлани поспіє ВЛДачник — за організовану зустріч і спілкування з поважними гостями. Здорова вам, благополуччя і успіхів у вашій плодотворній діяльності!

Związek Polaków na Ukrainie
ODDZIAŁ W SZEPETÓWCE
Співка поляків України
ШЕПЕТІВСЬКИЙ ОСЕРЕДОК

Szpetówka, dn.27.01.2017r.

Biuro Senatora
Stanisława Gogacza
ul. Wilczyńskiego 4M
21-400 Łuków



Szanowny Panie Stanisławie!

W swoim imieniu, w imieniu zarządu Szpetowskiego Oddziału Związku Polaków na Ukrainie składam na ręce Szanownego Pana Senatora serdeczne podziękowania dla Pana i wszystkich dobroczyńców z Lubelszczyzny i całej Polski: dzieciom, uczniom, osobom prywatnym, przedsiębiorstwom oraz Fundacji PZU za te prezenty, którzy są owocem organizowanej Państwem Akcji Polacy – Rodakom. Dziękujemy za te dobro, które Państwo czyni dla nas rodaków mieszkających poza granicami Kraju, a zwłaszcza w Szpetówce i okolicach.

Szczerze wdzięczni za tą ogromną pracę, którą Pan Senator z Państwem podją już po raz 17-ty.

Staropolskie „Bóg zapłać” za świąteczno-noworoczne paczki, przywiezione i osobiscie wręczone na spotkaniu dla naszych dzieci, uczniów, wielodzietnych, niezasobnych rodzin i chorych! Niech Pan Bóg wynagrodzi Pana i wszystkich dobroczyńców, którzy do tej sprawy przyczyniają się.

Z serca życzymy wszystkim dużo sił, zdrowia, radości, sukcesów w pracy i życiu osobistym.

Łączę wyrazy wdzięczności i szacunku



Prezes Oddz. ZP w Szpetówce

Walentyna Pasiecznik

Освідчення

Освідчення, że w dniu 12.12.16 r. otrzymałem
50 parok w ramach akcji Polacy - Rodakom.
Zostaty one rozdane Polakom z Maniewicz
i Lubieszowa

Maniewicz 12.12.16

ks. Andrzej Kuciński



POLSKI UNIWERSYTET TRZECIEGO WIEKU
„UŚCISK DŁONI”
INSTYTUCJA SPOŁECZNA
„UŚCISK DŁONI”
KIUB RODZINNY

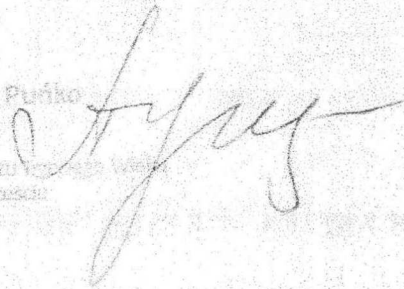
Oświadczam, że w dniu 14 grudnia otrzymałam paczki Świąteczno-Noworoczne przygotowane w ramach 17-tej Akcji Polacy – Rodakom organizowanej pod patronatem Senatora RP Stanisława Gogacza.

Otrzymaliśmy 19 białoczerwonych paczek, które zostały rozdzielone wśród polaków zamieszkających w Brześciu (Białoruś).

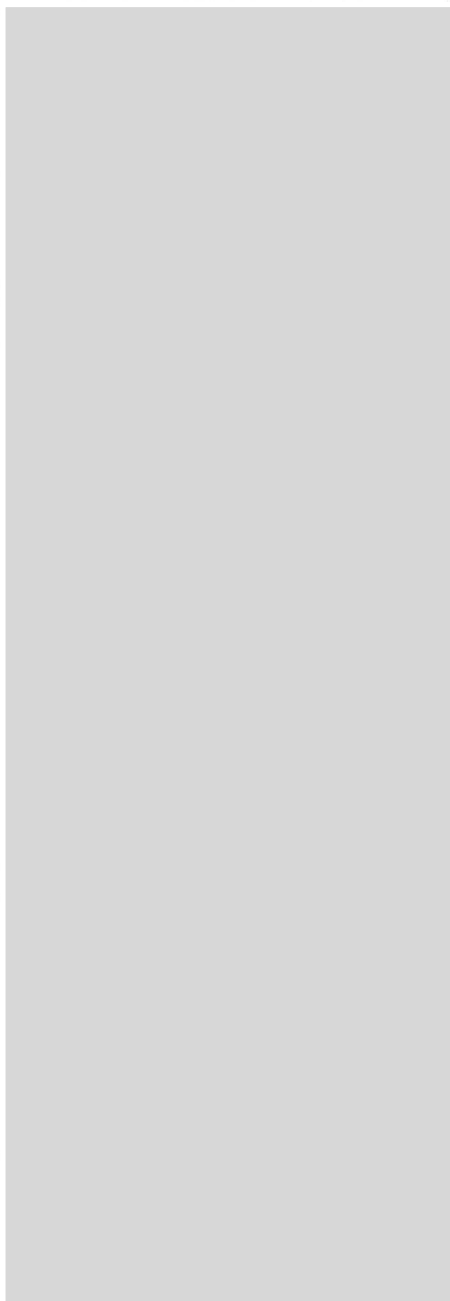
Odpowiedzialną za rozdanie paczek jest prezes Polskiego Uniwersytetu Trzeciego wieku Teresa Puńko (+375298207254, utv.brt@gmail.com)

Teresa Puńko

Prezes Uniwersytetu Trzeciego Wieków
w Brześciu



Lista osób członków ZP w Nietyszynie
którzy otrzymali paczki świąteczno- noworoczne dzięki
zorganizowanej
Akcji Polacy- Rodakom



Prezes Związku Polaków w Nietyszynie Wanda Szatkowska

Nietyszyn obw. Chmielnicki, Ukraina
styczeń 2017 rok

Wanda Szatkowska
Związek Polaków na Ukrainie
Oddział w Nietyszynie
ul.Kurczatowa 6/138
30-100 Nietyszyn obw. Chmielnicki
Ukraina

Nietyszyn 30.01.2017r.

Szanowny Pan Stanisław Gogacz
Senator Rzeczypospolitej Polskiej

Szanowny Panie Senatorze! Drodzy Rodacy!

W imieniu wszystkich członków naszego Towarzystwa Polskiego oraz własnym pragnę złożyć najserdeczniejsze wyrazy wdzięczności i podziękowania ofiarodawcom - rodakom z Polski. Serdecznie dziękujemy za kolejną organizowaną akcję Polacy –Rodakom.

W ten trudny dla każdego z nas i dla całej Ukrainy czas czujemy się wielką i mocną rodziną dzięki wsparciu i pomocy z Polski, jesteśmy dumni za swój naród. Otrzymane od Państwa paczki to dar wielkiej miłości, symbol łączności z Polską i Polakami.

Z ogromnego serca dziękujemy za troskę, pamięć i wielką miłość.

Niech Bóg błogosławi i obdarzy wszystkich ofiarodawców i darczyńców zdrowiem, radością a Nowy Rok przyniesie nam wszystkim nadzieję na lepszą przyszłość i wzajemne zaufanie.

Bóg zapłać!

Z poważaniem

Wanda Szatkowska prezes oddziału ZPU w Nietyszynie na
Ukrainie

Od: Вацлав Ш <wacław.szy@gmail.com>
Do: biuro@stanisławgogacz.pl
Priorytet: Normalny
Data 04.02.2017 21:19

Szanowny panie Senatorze,

serdecznie dziękujemy za pozdrowienia i paczkę, bardzo wzruszeni tą pomocą i że pamiętacie o nas.

Niech Pan Bóg wszystkim wynagrodzi!

Szczęść Boże

rodzina Szmańskich

Czerniowce, Ukraina

Paczki świąteczne

Od: Maria Krych <maria.krych28@gmail.com>
Do: biuro@stanisławgogacz.pl
Priorytet: Normalny
Data 11.02.2017 18:31

Witam serdecznie Panie Senatorze!

W imieniu Towarzystwa Kultury Polskiej im.ks.B.Mireckiego w podwojewódzkich, a także swoim osobistym chciałam podziękować za Dary jakie ofiaruje Pan z całego serca dla Polaków mieszkających tu na Kresach.

Przepraszam za opóźnienie podziękowania dla Pana i całej ekipy ludzi którzy pracowali żeby

Polacy mieszkający na Kresach mogli dostać kawałek Polski, podzielić się z Wami opłatkiem.

Dary otrzymali ludzie starsi a także dzieci którzy uczęszczają na lekcji języka polskiego i Historii Polski.

Wszystkie za wszystko serdecznie dziękują.

Wysyłam filmik co robiliśmy do Dnia Niepodległości Polski w naszej Sobotnio-Niedzielnej Szkole

Z wyrazami szacunku

Maria Krych (Bajcar)

Prezes Towarzystwo Kultury Polskiej

День незалежності 2016.mp4

<https://drive.google.com/file/d/0B9P93wuKxGSVbHZ5ODBOeGlkQjQ/view?usp=drive_web>

Podziękowanie

Od: татьяна волошина <ta.woloshina@gmail.com>
Do: biuro@stanislawgogacz.pl

Priorytet: Normalny
Data 01.02.2017 20:57

Szanowny Panie Senatorze! W imieniu zespołu "Tęcza" z Mińska Białoruskiego serdecznie dziękuję za paczki świąteczne, które dostałyśmy od mieszkańców Lublina w Sycowie. Odczuwamy tę łączność z Wami i chcemy Wam wszystkim życzyć wiele zdrowia i radości. Bóg zapłać za wasze Wilkie Polskie Serce! Kierownik Zespołu Tatiana Wołoszyna.

Podziękowanie

Od: Denis Sergeevich <denis.mitsevich@gmail.com>
Do: biuro@stanislawgogacz.pl

Priorytet: Normalny
Data 03.02.2017 11:15

Denis Micewicz
(biał. Dzianis Mitsevich)
ul. Kazińca, 74-22
220108, Mińsk
BIAŁORUŚ
e-mail.: denis.mitsevich@gmail.com
tel.: +375 299 377 214

Do Senatora Rzeczypospolitej Polskiej
Stanisława Gogacza

Szanowny panie Senatorze!

W imieniu swoim jak i moich rodziców składam ogromne podziękowanie za świąteczne paczki, które niedawno otrzymałem od pana w ramach akcji "Polacy - Rodakom" przez III Sekretarza Ambasady Rzeczypospolitej Polskiej w Mińsku Adama Kaczyńskiego. Pomoc, otrzymana od Was, jest duża i bardzo znaczna dla mnie i mojej rodziny w tej ciężkiej sytuacji finansowej, w której znajdujemy się. W roku akademickim 2015 do lutego 2016 byłem studentem Studium Języka Polskiego dla Cudzoziemców UE (wydział medyczny), ale byłem zmuszony wziąć urlop dekancki do lutego 2017 i wrócić do domu. Teraz jeszcze mam prawo wrócić do studiów medycznych (bardzo chciałbym zostać kompetentnym polskim lekarzem) do 14 lutego, ale nie mogę, bo nie mam pieniędzy nawet na zakwaterowanie i wyżywienie. Po prostu nie mam prawa na stypendium od Ministerstwa Zdrowia teraz, ale to decyduje o całej mojej przyszłości. Bardzo miło, że Polacy pamiętają o swoich rodakach, i to jest bardzo ważne. Serdecznie życzę panu wszystkiego najlepszego w życiu!

Z wyrazami szacunku,
Denis Micewicz i jego rodzina

Fwd: Podziękowanie

Od: "biuro@stanislawgogacz.pl" <biuro@stanislawgogacz.pl>
Do: sgogacz@poczta.onet.pl

Priorytet: Normalny
Data: 14.12.2016 13:04

----- Oryginalna wiadomość -----

Od: Polskie Towarzystwo Kulturalno - Oświatowe Tarnopol <ptko1990@gmail.com>
Do: biuro@stanislawgogacz.pl
Data: 14 grudzień 2016 o 10:21
Temat: Podziękowanie

Panie Senatorze ,
Społeczność Polaków mieszkających w Tarnopolu serdecznie dziękuje za pamięć i za wsparcie. Dzięki darom, które nam Pan przekazał nasze Święta Bożego Narodzenia będą nie tylko zasobniejsze przy świątecznym stole, ale przede wszystkim ubogacone wiarą, że Polska o nas pamięta.

Z wyrazami

szacunku

Prezes
Polskiego Towarzystwa Kulturalno-Oświatowego Obwodu Tarnopolskiego

Piotr
Fryz

Zdjecie, Szepetuwka, Ukraina (17 Akcja Polacy Rodakom)

Od: Леся Полозун <polozun78@mail.ru>
Do: biuro@stanislawgogacz.pl

Priorytet: Normalny
Data: 18.01.2017 17:36

Wieczur dobry Pan Stanisław.
Jak obiecała odsyłam zdjęcie.
Bardzo dziękujemy wam za te prezenty. Dzieciom to jest bardzo przyjemnie.
Proszę przekażać podziękowanie wszystkim tym ludziom którym to wszystko podarowali nam, dyrektorom szkół. Bardzo cieszymy się że wy jesteście naszymi rodakami i pamiętacie o nas. Dziękuję za te ciepłe słowa, które były napisane w tych paczkach, za opłatki, za te produkty i słodycze.
Mogę jeszcze troszeczkę opowiedzieć o swojej rodzinie. Babcia Maria i dziadek Franek byli wysłani do Kazachstanu, tam urodziła moja matka Tania. Potem oni wrócili do Ukrainy. Matka już tu orzeźniona.
Ja mam 38 lat, jestem Polką. Mam 3 dzieci, najmłodsza Zosia śpiewała koledę ma 8 lat, Andrzej śpiewał teraz z dziećmi ma 13 lat, i Wiktor ma 16 lat. Teraz wychowuję sama dzieci. Tak jak 4 lata temu zahorowała ja i mąż zostawił nas.
Przepraszam za błędy. Dziękuję jeszcze raz.

С уваженням,
Леся Полозун
polozun78@mail.ru

Polacy z Minska Bialorus - Prosze przekazac Panu Senatorowi

Od: Helena Marczukiewicz <helenam@tut.by>
Do: biuro@stanislawgogacz.pl

Priorytet: Normalny
Data 31.01.2017 15:51

Szanowny Panie Senatorze

Wielkie od serca dziękuje
za przekazanie paczek z artykułami spożywczymi dla naszych artystów i
starszych osób, który udało się szczęśliwie dostarczyć do domów
Dziękujemy za opłatki, którymi już będziemy dzielić się na
następne Boże Narodzenie i świąteczne życzenia od Pana Stanisława
Gogacza - Senatora RP
Dziękujemy za spotkanie w Sycowie - od dawnych czasów Pan Senator
jest nam bliski duchem i
życzymy ZDROWIA, sukcesów w każdej sprawie, powodzenia w życiu
osobistym i spełniania marzeń i planów w pracy państwowej

Dziękujemy że pamiętacie o nas -
to o wiele znaczne dla nas czym inni prezenty

Helena Marczukiewicz

Viceprezes ZPB
Prezes Minskiego Oddziału
Związku Polaków na Białorusi

Podziękowanie

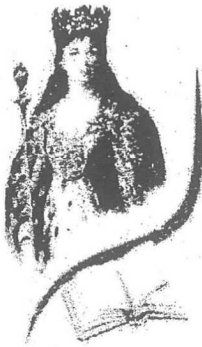
Od: Вікторія Буйницька <viktoriabuynitska@gmail.com>
Do: biuro@stanislawgogacz.pl

Priorytet: Normalny
Data 12.02.2017 16:15

Szanowni Państwo!

Bardzo dziękujemy za paczki świąteczne, również za pamięć o tych, którzy
daleko od kraju rodzinnego.

Z poważaniem, wdzięcznością i szacunkiem
Prezes Słobódkorachnowskiego Stowarzyszenia Kultury Polskiej
Wiktoria Bujnicka



KULTURALNO-OŚWIATOWE CENTRUM POLSKIEJ MNIEJSZOŚCI NARODOWEJ

30500 m. Połonne ul. Puszkina 51, obw. chmielnicki

e-mail: tetiananov@gmail.com tel. +380974598234 tel/fax 0384395295

Połonne, 28.01.2017r.

Stanisław Gogacz

Senator RP

Szanowny Panie Senatorze

W imieniu własnym, nauczycieli, rodziców i uczniów naszego Centrum pragnę serdecznie podziękować za zorganizowanie Akcji Polacy – Rodakom i paczki świąteczno-noworoczne pochodzące od osób prywatnych, przedsiębiorstw, od dzieci i uczniów Lublina, Lubelszczyzny i całej Polski.

Połonne – 25 tysięczne miasto powiatowe w obwodzie chmielnickim, z czego około 3 tys. stanowią Polacy. Do Korony miasto należało za czasów Zygmunta Augusta, tj. po podpisaniu Unii Lubelskiej. Dzieje miasta częstokroć spletały się z ważnymi wydarzeniami z historii Polski. Pod Połonnem i w mieście rozegrało się kilka bitew powstania Chmielnickiego. Piszę o tym H. Siekiewicz w „Ogniem i mieczem”. Hrabia Stanisław Lubomirski ufortyfikował miasto. Forteca uchodziła za dobrze uzbrojoną i obsadzoną fachową załogą, a jednak Kozacy Maksyma Krzywonosza zdobyli ją w 1948r. W 1780r. w drodze z Kamieńca-Podolskiego odwiedził Połonne król August Poniatowski, nadając mu przewileje.

Nasze Kulturalno-Oświatowe Centrum Polskiej Mniejszości Narodowej liczy 133 uczniów i 6 pedagogów. Uczniowie uczą się języka polskiego, literatury polskiej, historii Polski, polskiej kultury muzycznej i taniec polski.

W tym roku otrzymaliśmy 137 paczek świąteczno-noworocznych. Taka akcja daje nam możliwość zachowania poczucia jedności z całym polskim narodem w spędzeniu świąt Bożego Narodzenia i Nowego Roku. To napędza nas radością i podnosi wiarę na lepsze jutro. Jesteśmy dumni z tego, że mamy Rodaków i czujemy się razem.

Z poważaniem

Dyrektor



Tatiana Sosun

**ТОВАРИСТВО ПОЛЬСЬКОЇ
КУЛЬТУРИ ІМ. ІВАНА ПАВЛА ІІ
В КАМ'ЯНЦІ-ПОДІЛЬСЬКОМУ**

вул. Драгоманова 12/1 кв. 79
м. Кам'янець – Подільський
32300 Україна
тел.: +380676797756
e-mail: Halina-Kostyniuk@yandex.ru



**STOWARZYSZENIE KULTURY
POLSKIEJ IM. JANA PAWŁA II
W KAMIEŃCU PODOLSKIM**

ul. Drahomanowa 12/1 m. 79
m. Kamieniec Podolski
32300 Ukraina
tel.: +380676797756
e-mail: Halina-Kostyniuk@yandex.ru

Kamieniec Podolski,

02.02.2017r.

Szanowni Państwo!

Pragniemy z całego serca podziękować Wam za pomoc, którą okazujecie Polakom zamieszkałym na Ukrainie, zwłaszcza w Kamieńcu Podolskim i okolicach. Paczki, które od Was otrzymaliśmy, są bardzo dla nas ważne nie tylko ze strony materialnej, ale też przekazują nam ciepło waszych serc. Jesteśmy wdzięczni, że pamiętacie o nas, chociaż mieszkamy poza granicami naszego kraju. I w taki szczególny sposób dzielicie się z nami opłatkiem i miłością, którą jest mały Jezus. Staramy się strzec języka, historii i kultury polskiej na różne sposoby dlatego jesteśmy bardzo wdzięczni za pomoc, którą nam okazujecie.

Z poważaniem:

Stowarzyszenie Kultury Polskiej im. Jana Pawła II w Kamieńcu Podolskim.

Kulturalno Oświatowe Stowarzyszenie im. J. Rolle w Kamieńcu Podolskim.

Stowarzyszenie Kultury Polskiej RP im. Lecha Kaczyńskiego w Smotryczu

Halina Kostyniuk

Szanowny Panie Senatorze ! Drodzy rodacy!

Ja Fursiak Halina(z domu Wereszczyńska) , urodzona w 1934 roku na Ukrainie w obwodzie chmielnickim , rejon Sławuta, wieś Chorowica. Obecnie mieszkam sama w Nietyszynie , ulica Wysockiego 4/47 .

Moi rodzice: Ojciec- Piotr Wereszczyński ,syn Józefa, matka Wereszczyńska (z domu Makowska) Bronisława mieszkali na wsi i wychowali jedenascioro dzieci. Rodzina była wielodzietna i teraz żyje nas tylko trzy siostry. Rodzice i dziadkowie są katolicy i zawsze pilęgowano w domu polskie tradycje i obyczaje.

Mój ojciec skończył tylko siedem klasów , a matka cztery. Bardzo ciężko pracowali, ponieważ mieli własną gospodarkę i jeszcze na różnych robotach. Ale władze miejscowe zabrali wszystko co miała rodzina: krowę, konia,wóz,dom,ubrania .

W 1937 roku rodzina była represowana i wywieziono nas jak bydło na wschód do Ługańska i wyzucono w czystym polu bez wody , jedzenia . Matka z dziećmi ciężko chorowała , a ojciec opiekował się nami z ostatnich sił.

W 1940 roku wrócili z powrotem do Chorowicy i trzeba było wszystko zaczynać od zera. Ciężkie to były dni,bo nie mieli my nic, ale cieszyli się że wrócili na „rodinu” .

Kiedy rozpoczęła się wojna w 1941 roku w naszym rejonie trwała okupacja hitlerowska przez 30 miesięcy , a wieś Chorowica była wśród lasu . W ciągu okupacji nasza rodzina pomagała partyzantom walczyć z hitlerowcami. Matka gotowała skromne jedzenie partyzantom , robiła pranie ,starsze siostry szyły ubrania ,a ja mała dziewczynka odnosiła do partyzanskich obozów. Moi starsi bracia i ojciec też walczyli z Niemcami.

Kiedy miała 11 lat została przyjęta do partyzantskiego obozu, gdzie były moje rówieśnicy chłopcy i dziewczynki. Dużo moich rówieśników zgineli za Ojczyznę walcząc z wrogiem.

Ja pamiętam te trudne czasy okupacji, wojny .Ojciec był ranny i zmarł , bracia doszli do Berlina , a po wojnie zmarli.

Wieś w czasie wojny była spalona Niemcami i mieszkali wszyscy w podziemiach , dopóki nie zbudowali drewniane domki.

Moja matka razem z nami małymi dziećmi codziennie modliła się przed obrazem Matki Bożej i ja codziennie proszę o pokój na całym świecie. Dzięki Bogu i pracy ludzi w naszej miejscowości został wybudowany kościół, p.w.Matki Bożej Częstochowskiej gdyż możemy zbierać się razem i modlić się.

Drodzy Rodacy ! Serdecznie dziękujemy za wszystkie produkty, słodkie oraz książki i życzymy aby ten rok przyniósł nam wszystkim pokój i miłość. Niech ta ofiarna praca będzie na chwałę Boga.

Szczęść Boże.

Z poważaniem i podziękowaniem Halina Fursiak z Nietyszyna
20 stycznia 2017 roku

Stanisław Gogacz

Senator RP

Szanowny Panie Senatorze!

Piszę do Pana w imieniu własnym i w imieniu wiele innych osób, który, jestem pewna, tak samo, jak i ja przeżyły chwile wzruszenia gdy otwierały paczki od Rodaków z Polski. Wyobraziłam sobie wiele osób, które razem z życzliwością i opłatkiem włożyły w to dzieło część swego serca.

Opłatek... Dzielenie się opłatkiem jest więzią z Polską, krajem moich przodków, krajem który kocham bezmiernie, w którym lubię przebywać, oddychać jego powietrzem. Spacerując ulicami miast i miasteczek uśmiecham się do ludzi, patrząc im w oczy. Pod wpływem emocji jaki daje mi pobyt w Polsce chcę krzyknąć – „ja jestem jedną z Twoich córek Polsko”

Szanowny Panie Senatorze, nie zapomnę naszego spotkania w Sycowie, rozmowy przy stole w miłej atmosferze. Jest to dla nas Polaków z obu stron granic wielkie, niepowtarzalne przeżycie w sferze poczucia tożsamości i więzi narodowej. To co Pan czyni już kilkanaście lat organizując akcje „Rodacy-Rodakom” jest świadectwem ogromnej troski i opieki nad Rodakami z Kresów. Z całego serca dziękujemy Panu, życząc dalszej owocnej działalności, powodzenia w pracy zawodowej, szczęścia i pomyślności w życiu osobistym i rodzinnym. Z kolei z całą odpowiedzialnością zapewniamy, że nadal będziemy kultywować język, kulturę i tradycie polskie na Podolu.

Dyrektor Domu Polskiego w Barze
Małgorzata Miedwiediewa

Spis rodzin,
które otrzymały świąteczno -noworoczne paczki

1. Rodzina Heleny G
2. Rodzina Jadwigi
3. Rodzina Leonard
4. Rodzina Galiny L
5. Rodzina Alicii K
6. Rodzina Marji K
7. Rodzina Emilji Il
8. Rodzina Marji So
9. Rodzina Pawła V
10. Rodzina Oktavi
11. Rodzina Mikola
12. Rodzina Valeryj
13. Rodzina Isabellj
14. Rodzina Heleny
15. Rodzina Tatiany
16. Rodzina Marji L
17. Rodzina Piotra
18. Rodzina Valenty
19. Rodzina Valenti
20. Rodzina Andrze

**Oświatowo – kulturalne stowarzyszenie polaków
w rejonie Połońskim**

30500 ul. Akademika Gerasymczuka, 247, kw. 13, m. Połonne, obw. Chmielnicki
tel. 0977950363, (03843) 2-02-03
e-mail: andrijkob@meta.ua

Освітньо – культурне товариство поляків в Полонському районі

30500 вул. Академіка Герасимчука, 247, кв. 13 м. Полонне, Хмельницька область
тел. 0977950363, (03843) 2-02-03
e-mail: andrijkob@meta.ua

***Oświatowo – kulturalne stowarzyszenie polaków
w rejonie Połońskim***

(Ukraina, Chmielnicki obwód, miasto Połonne)

*wyraża głęboką wdzięczność, słowa uznania i podziękowania
dla*

Pana Stanisława Gogacza

Senatora Rzeczypospolitej Polskiej

za

*powitanie z świętami Bożego Narodzenia i Nowego 2017 roku,
a także za zorganizowanie oraz przekazanie paczek świąteczno – noworocznych
w ramach Akcji POLACY – RODAKOM.*

Naprawdę odczuły jedność polskiego narodu, waszą pamięć o Polakach za granicą.

Ty paczkę otrzymały polskie rodziny potrzebujące (spis rodzin dodaje się).

*Od szczerego serca od siebie osobiście i od imienia Oświatowo – kulturalnego
stowarzyszenia polaków w rejonie Połońskim*

*życzę panu Stanisławowi Boskiego błogosławieństwa, szczęścia,
mocnego zdrowia, pokoju i dobra.*

Z szacunkiem i najlepszymi życzeniami

*Wice-Prezes Oświatowo – kulturalnego
stowarzyszenia polaków
w rejonie Połońskim
Andrzej Kobierski*

m. Połonne, dn. 26 stycznia 2017 r.

**Обласне
Товариство Польської Культури
ім. Адама Міцкевича**



**Obwodowe
Towarzystwo Kultury Polskiej
im. Adama Mickiewicza**

**вул. О.Кобилянської, 36, 58 002 м.Чернівці, Україна
ul. O.Kobyłańskiej, 36, 58 002 m. Czerniowce, Ukraina**

☎ (0372) 52-41-39, t/fax (0372) 52-38-56, (050) 9682542 E-mail: strukvl@gmail.com

Ilość świątecznych paczek, przekazanych przez Senatora RP Stanisława Gogocza oraz dobroczyńców z Polski dla oddziałów Czerniowieckiego Obwodowego TKP im. Adama Mickiewicza w 2017 r. (Ale to na Boże Narodzenie 2016 r. i Nowy 2017 r.)

- 1. Czerniowce – 100 paczek (w tym dla Sadygóry, Terebleczy, dwóch Kościołów w Czerniowcach);**
- 2. Stara Huta – 135 paczek;**
- 3. Dolne Pietrowce – 115 paczek;**
- 4. Storożyniec – 45 paczek;**
- 5. Panka – 30 paczek.**

RAZEM: 425 paczek.

Serdecznie Bóg Zapłać!!!

**Z poważaniem i wdzięcznością,
Prezes Zarządu Głównego Obwodowego
TKP im. Adama Mickiewicza**

Władysław Strutyński

**Обласне
Товариство Польської Культури
ім. Адама Міцкевича**



**Obwodowe
Towarzystwo Kultury Polskiej
im. Adama Mickiewicza**

**вул. О.Кобилянської, 36, 58 002 м.Чернівці, Україна
ul. O.Kobyłańskiej, 36, 58 002 m. Czerniowce, Ukraina**

☎ (0372) 52-41-39, t/fax (0372) 52-38-56, (050) 9682542, E-mail: strukv1@gmail.com

Bukowina, styczeń 2017 r.

**Sz. P. Stanisław Gogacz
Senator
Rzeczypospolitej Polskiej**

**Wielce Szanowny Panie Senatorze,
Drodzy Rodacy!**

Polacy Bukowiny Północnej ponownie serdecznie dziękują ofiarodawcom z Polski i mówią Bóg Zapłać!

Rodziny polskie, dzieci oraz rodziny uczestników ATO z parafii katolickich Obwodu Czerniowieckiego (Ukraina) serdecznie dziękuję za tak piękne prezenty świąteczno-noworoczne!

Największa cennaść ich nie tyle w tym co rodacy naszy w Polsce, dzieci i uczniowie złożyli w te paczkę, a jeszcze i w tym, i to jest najważniejsze, że to było robione z sercem. I tą łączność z Polakami z naszej praojczyzny, ciepło ich serc bardzo odczuwamy i doceniamy. W tym roku jak nigdy, przekazanie paczek odbywało się we wzrószej atmosferze, z kolędami, śpiewem, w obecności delegacji z Polski na czele z Panem. Nawet mróz odstąpił, nie wytruymał ciepła naszych serc.

Dzieci w Czerniowcach i we wsiach Stara Huta, Panka, Dolne Pietrowce, w Storożyniu, Terebleczu, Sadygórze z całego serca składają pozdrowienia świąteczne Panu oraz ofiarodawcom z Polski – Łukowa, Puław, Lublina, PZU etc. Te oczy, które paczo się na ciebie z wdzięcznością pod czas przekazania paczek, mówią o wszystkim.

Za te 425 paczek świąteczno-noworocznych jeszcze raz serdecznie Bóg Zapłać, Panie Senatorze! Modlimy się za Was, a razem z Wami za pokój w Ukrainie. Życzymy zdrowia, pokojowego 2017 roku i do nowych spotkań na ziemi Bukowińskiej.

Z poważaniem i wdzięcznością,
w imieniu rodziców i dzieci, całej społeczności Bukowińskiej
Prezes Zarządu Głównego
Obwodowego TKP im. Adama Mickiewicza

Władysław Strutyński

Україна
ЖИТОМИРСЬКА ОБЛАСНА
СПІЛКА ПОЛЯКІВ
УКРАЇНИ
i.k.34394597

Ukraina
ŻYTOMIERSKI OBWODOWY
ZWIĄZEK POLAKÓW
NA UKRAINIE
i.k.34394597

адреса: вул. Театральна 17 / 20 кб 110-11
10014 м. Житомир
тел./ +380971998308 fax / + 38 0412
e-mail: zpuzytomierz@mail.ru
www.zozpu.zhitomir.net

№ 22 / 17
від. 12. 02. 2017

Sz. Pan Stanisław Gogacz
Senator RP

Szanowny Panie Senatorze!

W imieniu Polaków Żytomierza i Żytomierszczyzny pragniemy wyrazić Panu Senatorowi oraz wszystkim dobrodziejom, uczestnikom akcji Polacy - Rodakom serdeczne słowa podziękowania.

Akcja ta jest dla nas, Polaków na Żytomierszczyźnie niezwykle ważna, ponieważ ona łączy nas w jedną Rodzinę. Paczki zostały dostarczone do Polaków Żytomierza, Korostenia, Berdyczowa, Nowogradu Wołyńskiego, Choroszewa, Korostyszewa, Olewska, Radomyśla, Irszańska, Marjanówki, Bykówki, Susłów. Wielodzietne rodziny, osoby starsze i potrzebujące pomocy przyjmowały paczki ze łzami w oczach, ponieważ doświadczały dobroci ludzi, którzy pozostając anonimowymi dobrodziejami, czynili tyle dobra! Dla Polaków pomoc jest tak bardzo potrzebna, bo wielu z nich nie wystarcza pieniędzy na życie.

Jeszcze raz serdecznie dziękujemy za okazaną pomoc Rodakom na Wschodzie i prosimy o przekazanie wszystkim Dobrodziejom - uczestnikom Akcji Polacy - Rodakom 2016, zarówno osobom prywatnym, jak przedsiębiorstwom, a szczególnie Fundacji PZU, a także dzieciom i uczniom słowa uznania i głębokiej wdzięczności.

Z okazji zbliżających się świąt Wielkanocnych życzymy jednocześnie Panu Senatorowi oraz uczestnikom Akcji wszelkiej pomyślności, zdrowia i łask Bożych w codziennym życiu i pracy.

Z nadzieją na dalszą owocną współpracę,



PREZES

Wiktoria Laskowska

РИМСЬКО-КАТОЛИЦЬКА ПАРАФІЯ В СТІЛКОВИЧАХ
RZYMSKO-KATOLICKA PARAFIA W STRZAŁKOWICACH

p.w. Wszystkich Świętych
ul. Samborska 121
81460 STRZAŁKOWICE
Samborski rejon
woj. Lwowskie
Ukraina
tel. +380676725110



Всіх Святих
вул. Самбірська 121
81460 СТІЛКОВИЧІ
Самбірський район
Львівська обл.
Україна
baj07@poczta.fm

Senator RP Pan Stanisław Gogacz

L.dz. 15/2017-02-07

Drogi Panie Senatorze!

W imieniu wszystkich odbiorców, Polaków na Kresach, uprzejmie dziękuję za XVII Akcje Polacy Rodakom. Słowa wdzięczności chcę skierować do wszystkich Darczyńcom, składających się na te dary, do przedsiębiorstw, zakładów pracy, firm, szkół, liceów z Lublina i Lubelszczyzny oraz z innych miast i miejscowości, a także do wolontariuszy, którzy pracowali przy pakowaniu paczek i innych pracach.

Bóg zapłać Polsko, że nie zapominasz swoich dzieci, którzy zostali na swojej ziemi. Bóg zapłać Rodacy, że o nas pamiętacie, szczególnie w takim trudnym czasie, jaki przeżywają Polacy na Ukrainie.

W tym roku 2016 za pośrednictwem i dzięki życzliwości Konsulatu RP we Lwowie i przy osobistym zaangażowaniu Pani Konsul Joanny Lang we Lwowie oraz pracowników konsulatu otrzymaliśmy **279 paczek** dla konkretnych odbiorców (było przeznaczonych na okręg konsularny we Lwowie 710 paczek). Ks. Krzysztof Panasowiec odebrał 182 paczek i rozdał wg swojego uznania wśród potrzebujących i rozliczy się osobiście z Panem Senatorem.

Paczki zostały rozdzielone i zabrane do takich miejscowościach:

1. Lwów, siostry Józefitki s. Bożena, 50 – paczek.
2. Kołomyja, Towarzystwo prezes Stanisława Kołuszenko, woj. Stanisławów – 40 paczek.
3. Stary Skalat, Towarzystwo prezes Bohdana Hrabowa, woj. Tarnopol – 16 paczek.
4. Podwołoczyska, Towarzystwo prezes Maria Krych, woj. Tarnopol – 16 paczek.
5. Hałuszczyńce, Kołodziejówka Towarzystwo prezes Maria Krych woj. Tarnopol – 20 pacz.
6. Skalat, Towarzystwo wiceprezes Stanisław Ambroziak, woj. Tarnopol – 15 paczek.
7. Tarnopol, Towarzystwo prezes Piotr Fryz – 4 paczki.
8. Brzeżany, Towarzystwo prezes Halina Szatruk – 2 paczki.
9. Miżyniec, parafia ks. Zbigniew Pabian, woj. Lwów – 15 paczek.
10. Błozew, parafia ks. Krzysztof Jamro, woj. Lwów – 15 paczek.
11. Nowe Miasto, parafia ks. Józef Czarnik, woj. Lwów – 15 paczek.
12. Gródek Jagielloński, siostry Pallotynki, woj. Lwów – 7 paczek.
13. Jaworów, Towarzystwo prezes Zofia Michniewicz, woj. Lwów – 20 paczek.
14. Strzałkowice, St. Sambor ks. Michał Bajcar woj. Lwów – 28 paczek.
15. Komarno, parafia ks. Michał Bajcar, woj. Lwów – 4 paczek,
16. Dunajów, parafia ks. Józef Kuc, woj. Lwów – 12 paczek.
17. Chodorów, parafia ks. Andrzej Mihułka, – 50 paczek z trzeciego transportu konsularnego od sióstr we Lwowie.



zami szacunku i modlitwa

ks. Michał Bajcar
ks. dr Michał Bajcar, proboszcz